



ACOUSTIQUE QUALITY

USER MANUAL **EN**

UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA **CZ**

BENUTZERHANDBUCH **DE**

UŽÍVATEĽSKÁ PŘÍRUČKA **SK**

INSTRUKCJA OBSŁUGI **PL**

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ **HU**

Digital to Analog Audio Converter

Převodník Digitálního Signálu na Analogový

Digital zu Analog Konverter

Ppřevodník z digitálneho signálu na analogový

Audio przetwornik cyfrowo-analogowy

Átalakítósa digitális jelről analógra

AQ AC01DA

Introduction:

Thank you for purchasing AQ Digital to Audio Converter. For maximum performance and safety please read these instructions carefully before use.

Specifications:

- 2×Digital input: 1×Optic / 1×Digital Coax (RCA)
- 2×Analog output: 2×RCA L/R (cinch) / 1x 3,5 mm Jack (for headphones connection)
- 230V charging adapter (included)
- 1,5 m Optic Cable (included)
- Supports freq.: 32/44,1/48/96 KHz
- 24-bit S/PDIF incom. bit stream on L/R chan.
- Jednoduchá instalace a ovládání
- Dimension: 70×60×20 mm

Package contents:

- 1×Digital to Audio Converter
- 1×5V DC Power Supply Adapter
- 1×Optic Cable (1.5 m)
- 1×User Manual

Product description:



1. 2xRCA analog output
2. 3.5 mm jack for headphones connection
3. Power supply led indicator
4. DC 5V for power supply adapter
5. Toslink digital input
6. Coax (RCA) digital input

Connection and operation

Before installation, please make sure all devices you wish to connect have been turned off.

1. Connect audio source device to converter using appropriate toslink or coax.cables.
2. Connect the AV receiver or Amplifier to the converter using appropriate R/L cable.
3. Insert the DC side to coverter and AC side to power supply wall outlet.

Warning

Use only charging adapter which is included in the packing. Beware of using this product in wet condition or near liquids. Do not install this product near hot sources such as radiators, stoves or others. Do not place product near or into naked flames. For cleaning use only dry cloth.

Úvod:

Děkujeme, že jste zakoupili AQ převodník z digitálního signálu na analogový. Pro maximální využití si před použitím pozorně přečtěte následující instrukce.

Specifikace:

- 2×Digitální vstup: 1×Optický / 1×Koax (RCA)
- 2×Analogový výstup: 2×RCA L/R (cinch) / 1x 3,5 mm Jack (umožňuje připojení sluchátek)
- Napájecí adaptér do sítě 230V (v balení)
- Optický kabel 1,5 m (v balení)
- Podporuje vzorkovací frekvenci 32/44,1/48/96 KHz
- 24bitový tok S/PDIF na levém a pravém kanálu
- Jednoduchá instalace a ovládání
- Rozměry: 70×60×20 mm

Obsah balení:

- 1×D/A převodník
- 1×5V DC napájecí adaptér
- 1×Optický kabel (1,5 m)
- 1×Uživatelská příručka

Popis produktu:



1. 2xRCA analogový výstup
2. 3.5 mm jack pro připojení sluchátek
3. Led indikátor napájení



4. DC 5V pro napájecí adaptér
5. Toslink digitální vstup
6. Coax (RCA) digitální vstup

Připojení a provoz

Před zapojením se ujistěte, že jsou všechna zařízení, které chcete připojit vypnuta.

1. Připojte audio zařízení k převodníku pomocí vhodných toslink/coax kabelů.
2. Připojte převodník k AV přijímači nebo zesilovači pomocí vhodných RCA kabelů.
3. Připojte převodník ke zdroji napájení.

Varování

Používejte pouze napájecí adaptér, který je přiložen v balení. Vyvarujte se použití produktu ve vlhkých podmínkách nebo v blízkosti tekutin. Neinstalujte zařízení v blízkosti zdroje tepla, jako jsou například radiátory nebo další. Nepokládejte produkt v blízkosti otevřeného ohně, například vedle svíčky. Pro čištění používejte suchý hadřík.

Einleitung:

Vielen Dank für den Einkauf von AQ Digital zu Analog Konverter.
Für eine maximale Nutzung lesen Sie, bitte, folgende Hinweise.

Spezifikation:

- 2x Digital-Eingang: 1x Optisch / 1x Koaxial (RCA)
- 2 x Analog-Ausgang: 2x RCA L/R (cinch) / 1x 3,5 mm Jack (mit Möglichkeit die Kopfhörer anzuschliessen)
- 230V Adapter (in Verpackung)
- das optische Kabel 1,5m (in Verpackung)
- Unterstützt die Frequenz 32/44,1/48/96 KHz
- 24 BIT SPDIF auf L/R Audio-Kanäle
- Einfache Installation und Bedienung
- Abmessungen: 70x60x20 mm

Paketinhalt:

- 1xD/A Konverter
- 1x5V DC Adapter
- 1x das optische Kabel (1,5m)
- 1x Benutzerhandbuch

Produktbeschreibung:



- | | |
|--|---|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. 2x RCA Analog-Ausgang 2. 3,5mm Jack für Kopfhöreranschluss 3. LED Power-Anzeige | <ol style="list-style-type: none"> 4. DC 5V für Power-Adapter 5. Toslink Digital-Eingang 6. Coax (RCA) Digital-Eingang |
|--|---|

Anschluss und Bedienung

Vor dem Anschluss achten Sie, bitte, darauf, dass alle Geräte, die Sie anschliessen wollen, ausgeschaltet sind.

1. Schliessen Sie die Audiogeräte an den Konverter mit den geeigneten Toslink / Coax Kabeln an.
2. Schliessen Sie den Konverter an einen AV-Empfänger oder Verstärker mit den entsprechenden RCA Kabeln an.
3. Schliessen Sie den Konverter an die Stromversorgung an.

Warnung

Verwenden Sie das Gerät in der Nässe oder in der Nähe von Flüssigkeiten nicht.
Installieren Sie das Gerät in der Nähe von Wärmequellen nicht (z.B. in der Nähe von Heizkörpern oder Anderen). Legen Sie das Gerät in der Nähe von offenem Feuer nicht hin (z.B. in der Nähe von Kerzen).

Für die Reinigung verwenden Sie ein trockenes Tuch.

Úvod:

Ďakujeme, že ste si zakúpili AQ prevodník z digitálneho signálu na analogový. Pre maximálne využitie si pred použitím pozorne prečítajte nasledujúce inštrukcie.

Špecifikácie:

- 2×Digitálny vstup: 1×Optický / 1×Koax (RCA)
- 2×Analogový výstup: 2×RCA L/R (cinch) / 1x 3,5 mm Jack (umožňuje pripojenie slúchadiel)
- Napájací adaptér do siete+ 230V (v balení)
- Optický kabel 1,5 m (v balení)
- Podporuje frekvenciu 32/44,1/48/96 KHz
- 24bitový tok 5/PDIF na ľavom a pravom kanáli
- Jednoduchá inštalácia a ovládanie
- Rozmery: 70×60×20 mm

Obsah balenia:

- 1×D/A prevodník
- 1×1×5V DC napájací adaptér
- 1x Optický kabel (1.5 m)
- 1×Užívateľská príručka

Popis produktu:



1. 2x RCA analogový výstup
2. 2. 3.5 mm jack pre pripojenie slúchadiel
3. Led indikátor napájania
4. DC 5V pre napájací adaptér
5. Toslink digitálny vstup
6. Coax (RCA) digitálny vstup

Pripojenie a prevádzka

Pred zapojením sa uistite, že sú všetky zariadenia, ktoré chcete pripojiť vypnuté.

1. Pripojte audio zariadenie k prevodníku pomocou vhodných toslink/coax káblov.
2. Pripojte prevodník k AV prijímači alebo zosilovači pomocou vhodných RCA káblov.
3. Pripojte prevodník ku zdroju napájania.

Varovanie

Vyvarujte sa použitiu produktu vo vlhkých podmienkach alebo v blízkosti tekutín. Neinštalujte zariadenie v blízkosti zdrojov tepla, ako sú napríklad radiátory alebo ďalšie. Nepokladajte produkt v blízkosti otvoreného ohňa, napríklad vedľa sviečky. Pre čistenie používajte suchú handričku.

Wprowadzenie:

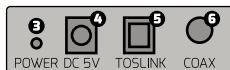
Điękujemy za zakup AQ przetwornik cyfrowo-analogowy. Dla maksymalnego wykorzystania przed uŹyciem zapoznać się z poniŹszymi instrukcjami.

Specyfikacja:

- 2xWejście cyfrowe: 1xoptyczna / 1x Koax (RCA)
- 2xWyjście analogowe: 2xRCA L/R (cinch) / 1x 3,5 mm Jack (do podłączenia słuchawek)
- Adapter ładowania 230 V (w zestawie)
- 1,5 m kabel optyczny (w zestawie)
- Częstotliwość: 32/44,1/48/96 KHz
- 24-bitowy strumień S / DIF na L/P kanałach
- Łatwa instalacja i obsługa
- Wymiary: 70x60x20 mm

Zawartość paczki:

- 1xD/A przetwornik
- 1x5V DC adapter ładowania
- 1xKabel optyczny (1,5 m)
- 1xInstrukcja obsługi

Opis produktu:

1. 2xRCA wyjście analogowe
2. 3.5 mm jack
3. Wskaźnik zasilania LED

4. DC 5V adapter ładowania
5. Toslink Wejście cyfrowe
6. Coax (RCA) Wejście cyfrowe

Podłączenie i eksploatacja

Przed podłączeniem upewnij się, Źe wszystkie urządzenia chcesz podłączyć wyłączone.

1. Podłączenie sprzętu audio do nadajnika przy uŹyciu odpowiedniego kabla.
2. Podłączyć nadajnik do odbiornika lub wzmacniacza AV za pomocą odpowiednich kabli RCA.
3. Podłączyć nadajnik do Źródła zasilania.

OstrzeŹenie

Unikaj uŹywania urządzenia w wilgotnych warunkach lub w pobliŹu cieczy. Nie naleŹy instalować w pobliŹu Źródeł ciepła, takich jak grzejniki lub inne. Nie umieszczać produktu w pobliŹu otwartego ognia, takich jak świece obok. Do czyszczenia uŹywać suchej szmatki.

Bevezetés:

Köszönjük, hogy megvásárolta az AQ jel áttalakítóját digitális jelről analógra. A maximális kihasználása érdekében figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokat.

Specifikációk:

2×Digitális bemenet: 1×Optikai / 1×Koaxiális (RCA)
 2×Analóg kimenet: 2×RCA L/R (cinch) / 1x 3,5 mm Jack (lehetővé teszi a fejhallgató csatlakoztatását)
 Hálózati adapter 230V (tartozék)
 Optikai kábel 1,5 m (tartozék)
 Támogatja a 32/44,1/48/96 KHz frekvenciákat
 24bitfolyam S/PDIF a bal és jobb csatornán
 Egyszerű telepítés és kezelés
 Méretek: 70×60×20 mm

A csomagolás tartalma:

- 1×D/A áttalakító
- 1×5V DC tápegység
- 1×Optikai kábel (1,5 m)
- 1×Használati útmutató

A termék leírása:

1. 2xRCA analóg kimenet
2. 3.5 mm jack a fejhallgató csatlakoztatásához
3. Led kijelző
4. DC 5V a hálózati adapterhez
5. Toslink digitális bemenet
6. Koax (RCA) digitális kimenet

Csatlakoztatása és üzemeltetése

Csatlakoztatás előtt győződjön meg róla, hogy minden eszköz, amit csatlakoztatni szeretne ki van kapcsolva.

1. Csatlakoztassa az audio készüléket az áttalakítóhoz a megfelelő toslink/koaxiális kábel segítségével.
2. Csatlakoztassa az áttalakítót az AV vevőhöz vagy az erősítőhöz a megfelelő RCA kábelok segítségével.
3. Csatlakoztassa az áttalakítót az áramforráshoz.

Figyelmeztetés

Ne használja a terméket nedves körülmények között vagy folyadék közelében. Ne telepítse a készüléket hőforrás közelében, cmint például radiátorok vagy más hőforrások. Ne helyezze a terméket nyílt láng közelébe, mint például gyertya mellé. Tisztításhoz használjon száraz rongyocskát.

Manufacturer/Výrobce:

AQ Import Trading, s.r.o.

Severní 452

78401 Červenka

Czech Republic

www.aq.cz

Made In China

